

EL TRADICIONALISTA

PERIÓDICO CATÓLICO-MONÁRQUICO

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Año V	Gerona. 2'00 Ptas. trimestre
	Provincia . . . 2'50 " "
	Extranjero. . . 3'50 " "
	Número suelto 10 " "
	PAGO ADELANTADO

DIOS, PATRIA, REY

Se publica los Jueves y Domingos

Gerona 2 de Junio de 1907

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

Subida de Santo Domingo, 10, 1.º

VENTA Y SUSCRIPCIÓN

Platería, 26 y Forsa, 14

Anuncios y comunicados á precios convencionales
No se devuelven los originales

Núm. 315

FOTOGRAFÍA DE A. GARCÍA

Calle de San Francisco 10 y 12 (chaflán al Puente de Piedra)

CARLOS VII Y LA AUTONOMÍA

Costumbre inveterada y general es, entre liberales, alardear de lo que no tienen, y prometer lo que nunca practican, vanagloriándose á todas horas de otorgar á los pueblos unas libertades que, en definitiva, por ninguna parte parecen más que escritas en sus Constituciones innumerables.

Por eso, en España, los carlistas, únicos enemigos declarados é irreconciliables del liberalismo, nos estremecemos de espanto apenas llega á nuestros oídos el patibulario grito de ¡viva la libertad!

Santa libertad, ¡cuántos y cuán horrendos crímenes se han cometido en tu augusto nombre! ¡Cómo se ha dado garrote al sentido de la más hermosas palabras y frases de los idiomas modernos para embotar con ellas incautos y obtener á la postre que todo el mundo las tome antifrásicamente!

Si con el tiempo se implanta en la tierra el reinado social de Jesucristo, se da gloria á Dios en las alturas, y paz á los hombres de buena voluntad en este bajo mundo, ¡qué asombro no sentirán estos nuevos compatriotas venturosos del porvenir al registrar entre las sangrientas páginas de la Historia todo un siglo XIX consagrado á la revolución y al liberalismo por los más anárquicos y déspotas de los hombres, que con capa de libertad, igualdad y fraternidad, han llenado de ruinas morales y materiales y han inundado en sangre las antiguas naciones cristianas!

El fracaso completo del liberalismo comienza á ser considerado entre los sociólogos como cosa inconcusa y ya juzgada; y la revolución francesa, madre de la criatura liberal, aparece también con todos sus horrores y maléfica importancia, en las historias imparciales, á los ojos de los historiadores de raza coincidiendo en justa apreciación, cosa providencial, católicos y positivistas.

Por eso, sin duda, cuando los liberales españoles, encastillando entre sus cabezas de chorlito el antiguo morrión de los progresistas gritan ¡viva la libertad!, las verdaderas libertades populares tiemblan por su vida, y la historia patria marca con piedra negra en sus brillantes páginas las victorias liberales, porque cada una de éstas ha servido de fosa á otra de aquéllas, resultando el contrasentido, aparente nada más de que por manos liberales hayan sido en-

terradas las verdaderas libertades de la nación más libre del mundo, en la genuina acepción de la palabra.

Díganlo si no las libertades éuskarras que el santo árbol de Guernica simboliza. Recibieron su primer rudo golpe al terminar, con el abrazo de Vergara, la primera guerra civil del 33 al 40, pues aunque el gobierno moderado de entonces confirmó los fueros de las Provincias Vascongadas y Navarra, todo se hizo *sin perjuicio de la unidad constitucional*, y prometiendo que el gobierno «presentaría á las Cortes, oyendo antes á las provincias, aquella MODIFICACION de los fueros que cree indispensable, y en la que quede conciliado el interés de las mismas con el general de la nación y con la constitución política de la monarquía.» Más rudo golpe llevó la autonomía éuskara al concluir la guerra última del 72 al 76; y murió, por último, á manos del estadista monstruo, que después tuvo el cinismo de otorgar á los filibusteros cubanos lo que sin razón ni derecho, con mano bruta! y airada, arrebató á los honradísimos patriotas vascos y navarros, sólo porque éstos detestan el liberalismo y dan su hacienda y su vida por la verdadera libertad, mientras aquéllos detestan la libertad, y roban, saquean, incendian, derraman á torrentes la sangre generosa de los españoles, se ceban machete en mano, y como buitres carnívoros y asesinos en poblaciones indefensas y en los voluntarios de la patria y con su dinamita, balas explosivas y medios todos viles y reprobados, conculcan todos los derechos por el liberalismo.

En aprietos tales han puesto la verdadera libertad cuantos profanan su nombre venerando, que se ha visto precisada á refugiarse en el asilo paternal de los que el liberalismo apellida déspotas, cesaristas, tiranos, absolutistas, inquisitoriales y enemigos de la libertad, de la civilización y de las luces.

Lógico es, pues, que el único Augusto Príncipe, partidario y defensor de la autonomía regional clásicamente española, en estos tiempos por antifrasis llamados *liberales*; el único que en su alocución á los pueblos de la corona de Aragón, fechada en la Frontera el 16 de Julio de 1872, ha sabido y querido dirigir á aragoneses, catalanes y valencianos estas hermosas palabras: «Hace siglo y medio que mi abuelo Felipe V creyó deber borrar vuestros fueros del libro de las franquicias de la patria. Lo que él os quitó como rey, yo como rey os lo devuelvo; que si fuisteis hostiles al fundador de mi dinastía, baluarte

sois ahora de su legítimo descendiente»; el único que juró los fueros de Vizcaya bajo el árbol de Guernica, el 7 de Julio de 1875, y los de Guipúzcoa, en Villafranca el día 8 del mismo mes y año; el único que está dispuesto á sacrificar su posición, su tranquilidad, su hacienda y su vida, en fin que puede y quiere restaurarlas en España, es Carlos VII, para quien pedimos al Divino Hacedor constantemente toda clase de venturas y fueros.

Manuel Polo y Peirolón.

FRAGMENTOS D'ESTUDI

Per l'ull menys observador, es veu, comparant 'ls païssos, una enormitat diferencial dins son desentrotllament social, que á na l'ánima l'entristeix verament; si l'ánima vola, com diu. Es veu clarament que 'l punt essencial en el que descansan las diversitats de la vida, consisteix ab l'ideia que del treball 's tingué.

Una nació, un país, un lloc qual punt no haja tingut ó no tinga, pera bassamenta l'ideia del treball, serán, una nació, un país, ó un lloc, morts ó esmortuats.

Lo qui no tinga per nort el que 'l treball ademés d'esser la font de la vida, n' es també la font del seu benestà, resta també mort.

Aixís ho compregueren, de temps, païssos com els Estats Units; Suïssa; Fransa; Bèlgica; Alemanya, i Austria.

Tots aqueixos païssos cregueren, que, ab el treball, trovarian la font pera proporcionarli las més prudentes necessitats de la vida; de que dins el treball, estaria sa forsa; i, fills del treball, en serian son desenrotllament material, i fins moral.

Aqueix problema polític-social, el vegem plantejat dins l'Espanya mateixa, si 'ns fixem ab lo que passa estudiant aquelles regións que més han cregut ab la redemció del treball. Bilbao, Santander, Vitoria, Barcelona, etc. cregueren ab la bondat del treball. I, ¡veieu, com son eixos punts, comparats ab els altres que no cregueren ab la redemció del treball!

Traieu de l'home l'ideia del treball, i 'l tornareu á son primitiu estat.

Dins tots els païssos senyalats, veuréu com l'home, ab la dona, quinquen, dins s'esfera, se completan dins 'l treball. Pera l'home, 'ls treballs més forts; pera la dona, 'ls més fluïxos. D'aquesta manera tots s'ennobleixen. Aquí, encara ho fém mala-

ment. Pera l'home, reservem treballs de dona. I pera la dona, treballs d'home.

¡Es bonic veurer darrera d'un mostrador de guanteria; de robas pera senyora; d'un café; de pasamaneria; d'una petita contabilitat, etc. etc. ¡á tot un home ab barbas; ¡creyem just y honrós, 'l veure á una dona, ó á una mare, ó á una dona propera á esser la renovadora de l'especie humana, treballant dins llocs esposats de maquinaria, sense aire sá, sense sol; á una dona treballant á peu dret tot lo dia; á una dona treballant á les minas, etc. etc. ¡Terrible contrast!

L'home deu fer treballs d'home. La dona treballs de dona. La naturalesa obliga.

El treball, es del tot cert que ennobleix á qui l'exerceix; es cert, que sols el treball enriqueix á qui 'l fa; i també n' es cert que lo treball, lluny d'escursá la vida l'allarga, quant se fa dins las lleis de la naturalesa.

¡Benaventurats 'ls païssos que fan de 'l treball una religió! ¡Benaventurats aquells païssos que quant vehuen treballá á n' els rics los hi obran pás!

¡Aquí!... á n' aquí ja comensém á desvetllarnos del somni que durant sigles hem tingut vers aquest punt!

El jorn que tots els espanyols tinguin á honra treballar sempre, aquell dia la nostra nació florirà ab bona florida. Desde aquell dia comensarém á sernos mutuament útils, com Deu ens mana; que Deu te dit, que lo treball n' es gran virtud obligada.

Mentres l'Espanya 'n sigue, l'Espanya de 'ls rentistas; mentres nostra nació tinguen la majoria d'habitants, l'anel d'esperarho tot de l'Estat, eixa Espanya 'n será l'Espanya d'els emigrants. ¡Femla treballadora, i 'n será propera á la felicitat humana!

Si volém regenerarnos de veritat, n' es precis que tots ab anel, treballém pensant fernes una posició, puig que, fentho aixís, encomanarém á n' els altres l'amor al treball, i 'n farém comparticipes á n' els demés, de las nostres retribucions.

Devém tenir present, que l'home vago n'estorba á tothom; essent un gandul, consúm y no guanya; n' es perjudicial á tots, encomanant dit vici als demés.

Finalment, n' es cosa reprovable pera 'ls fins del treball, 'l que aquí, tot just l'home arriba á tindre una petita situació, ja plega de treballar, quant comensaria á esser més útil á n' els seus semblants i ell podria comensá á disfrutá mes ampliament de las comoditats de la vida, puig ab més guanys, més podria aplicar alguns sous á satisfer comoditats; per

cual obtenció hauria donat vida als seus semblants.

I ¿sabeu á costa de qué, plega aquí l'home de trevallá, quant n'ha feta una petita posició? ¡Puig á costa d' esclavizar-se! veritat que no trevalla, mes també veritat n' es, qu' aillavors n' es quant comensa l' esclavissació de subjectarse á estricta contabilidadat, pera no sobrepujar ab sos gastos sas petitas rentas!

Altres paissos trevallant més, comensen á fer viure més á tots. Aquí parant l' trevall, comensen á fer viure menos als altres, comensánt per élls matelxos.

MODEST FUREST.

HERMOSA OBRA

De la Comisión organizadora de *La Exposición Nacional Permanente en Madrid*, hemos recibido las siguientes líneas que insertamos con sumo gusto por tratarse de una obra que no dudamos ha de reportar grandes beneficios para el comercio nacional.

La Exposición NACIONAL PERMANENTE EN MADRID

«Al iniciarse el proyecto, hoy en vías de realización, de establecer en Madrid una Exposición Nacional Permanente, contó la Comisión organizadora con todas las regiones y muy especialmente con Cataluña, como emporio de riqueza y por ello fueron capitalísimo para la consecución de los fines que persigue, altamente beneficiosos á los intereses de la industria y la agricultura.

Se trata, en efecto, de una Exposición de industrias y productos agrícolas, á la que concurren todas las provincias de España, y en ella debe figurar Barcelona en el puesto de honor que le corresponde. No hay para que hablar de las industrias catalanas de universal renombre. Sus productos agrícolas no son menos importantes. Las hermosas comarcas regadas por el Segre y el Ebro; sus producciones que brotan desde los risueños valles hasta la cúspide de sus verdes montañas, en perpetua lozanía; las huertas de la provincia de Lérida, la hermosa campiña de Tortosa, los viñedos del Priorato, todo ello constituye una de las mayores riquezas agrícolas de la nación.

Y todo esto lo ha tenido presente la Comisión, que al dirigir un llamamiento á España entera, ha contado con la civilizadora actividad de Cataluña, como esencial elemento de vida.

Los fines que esta Exposición realiza, representan una verdadera regeneración para la riqueza nacional, puesta en movimiento y multiplicada por la sávia de este nuevo organismo mercantil.

La idea generadora obedece á la creación de un gran centro de contratación, en el que se exhiban de un modo permanente todos los productos industriales y agrícolas, una especie de grandioso muestrario de la producción nacional. Los expositores aportan los datos de sus existencias, precios, dirección, etc., y la Exposición, con su extensa red de Agencias-Sucursales en todas las plazas del mundo, gestiona y dirige el movimiento de exportación á todos los mercados, ya interiores ya exteriores, cuidando mucho los de América, respondiendo así á las modernas corrientes de unión y solidaridad.

Una de las grandes ventajas de este organismo es la de romper con la rutina en que viene encerrado nuestro comercio exterior, pues al corriente de las necesidades y condiciones de todos los mercados, evita la aglomeración de un género en una plaza, lo que origina en depreciación, y encausa la exportación á otros mercados donde obtenga más ventajosa salida.

No se trata pues, de una exhibición aparatosa de productos en competencia, ni de extraños deslumbramientos, sino de un mecanismo mercantil en forma de Exposición permanente de productos á la vista, en grandioso conjunto, toda nuestra riqueza, ponerla en movimiento, dirigiéndola á todas las plazas; establecer el contacto directo entre la producción y el consumo, respondiendo á la idea de la cooperación, que es hoy una verdadera necesidad social; tales son los fines que esta Exposición desarrolla y realiza.

Grandes son los beneficios que reporta á España entera, y muy singularmente á Cataluña, que ha de ensanchar por este medio sus vigorosas actividades comerciales.

Para dar comienzo á esta obra se ha elegido á Madrid por su situación topográfica, en contacto con las provincias y como gran centro consumidor. Pero teniendo en cuenta la situación de Barcelona, que está por su puerto en contacto comercial con todo el mundo, se abraza el propósito de completar la obra y facilitar su acción, estableciendo no una sucursal, sino otro centro de la Exposición Permanente, dado que Barcelona es á la vez un inmenso mercado consumidor y el gran centro productor de España.

Hoy responderá Cataluña al llamamiento de la «Exposición Nacional Permanente en Madrid», y en su día, y una vez en funciones el mecanismo de la Exposición, tendrá su completo desarrollo en Barcelona.

(Viene á continuación el Consejo de Honor que forman valiosas y respetables personalidades.)

Nos permitimos encarecer á cuantos tengan el propósito de figurar como expositores, que á la mayor brevedad remitan el boletín de inscripción, por que los pedidos son muchos, y Cataluña debe figurar por su indiscutible importancia en primera línea.»

Sección Literaria

Motet María

Ave María,—font del amor,
suau ambrosia—del nostre cor.

Teniu per trono—el firmament,
sols per corona,—cel per mantell;
Vos fa la terra—d' hermós dossier,
d' espill claríssim—el mar immens.

Vos sou l' aurora—del Sol diví,
la tesorera—del Infinit,
regina aimada—dels serafins,
la Sobirana—del paradís.

Bella esperansa—del navegant,
Auciliadora—dels cristiáns,
font de puresa,—mar de bondat,
reina dels angels,—flor celestial.

Ave María,—font del amor,
suau ambrosia—del nostre cor.

ANTONI DOLTRA, PBRE.

(1) Música de Joan Roig.

PIM... PAM... PUM...

Hace algunos días se asegura en diferentes periódicos que D. Alfonso y su tío el rey de Inglaterra, piensan construir dos palacios cerca de Villagarcía para pasar allí *juntitos* alguna temporada. Para los preparativos de dichas construcciones han obedecido los recientes viajes á Galicia del Marqués de Viana y el Sr. Ripollés, arquitecto de los reales palacios.

Ampliando lo dicho leímos: «—Se comentan mucho los detalles que la prensa oficiosa publica acerca de la adquisición de la isla de Cartegada para instalar en ella una residencia veraniega para la familia reinante.

Una de las noticias que más han llamado la atención es la de que junto al palacio que ha de levantarse en Cartegada se construirá un pequeño fuerte, destinado al uso exclusivo de D. Alfonso y de su familia, pero en el cual podrán fondear buques de gran calado.

También se dice que don Alfonso piensa alhajar espléndidamente el referido Palacio, al cual serán trasladados ricos tapices y valiosas obras de arte que se guardan en el Alcázar de Madrid.»

Según dicen malas lenguas—que nosotros no nos enredamos—hay quien está empeñado en que se construya el embarcadero en previsión de acontecimientos que tal vez pudieran motivar el día de mañana algún viaje desagradable. Y si los barcos pueden estar cerca es... más fácil....

ESTRATÉGIA

Una de las operaciones militares mas célebres, y que acreditan de hábil estratégico á un caudillo fué sin duda alguna la que llevó á cabo el General don Joaquín Elis como Jefe de E. M. G. del Ejército Carlista del Norte, mandado por el infante D. Sebastián.

La mayor parte de las fuerzas carlistas se hallaban concentradas en la Barranta, y D. Baldomero Espartero, como General en Jefe del Ejército Cristiano, ordenó que saliesen á un mismo tiempo tres columnas en su persecución, una de Pamplona al mando del General Saffardiel, otra de San Sebastian dirigida por el inglés Lacey-Evans, y él marchando desde Bilbao con la tercera, reuniéndose en dicha cuenca, con objeto de desbaratar á sus contrarios.

Pero el General Elis, que se hallaba en toda la plenitud de sus facultades físicas é intelectuales, y no abrumado por la edad como en la última campaña, concibió rápidamente un plan, que sometió á la aprobación del Infante, merecido sus alabanzas.

Este movimiento consistía en batir en detall á cada columna antes que pudiesen converger en el punto de la cita; y marchando al encuentro de Saffardiel le halla en Irúrzun, rechazándole hasta Pamplona, donde se ampara tras de sus murallas con bastantes pérdidas. Inmediatamente se dirige en marcha rapidísima por Lecumberri, Leiza, Berástegui, Alegría y Tolosa en busca de Lacey, dándose la sangrienta batalla de Oriamendi, y el inglés derrotado se retira á Sansebastian. Acto seguido á marchas forzadas se dirige por Beasain, Zumárraga, Vergara y Durango, encontrando á Espartero en Galdácano, donde sorprendido el caudillo liberal, al ver desbaratado su plan, se retira como puede á Bilbao, perseguido hasta sus muros por las fuerzas carlistas.

Esta célebre operación militar se cita como modelo de estrategia en casi todas las obras extranjeras; así como en esta última campaña se debe á las fuerzas carlistas la invención de la zanja-trinchera, usándola por vez primera en Somorrostro, de gran utilidad, puesto que sus fuegos son rasantes, y no presentan blanco al enemigo.

CARLOS CRUZ.

Sevilla.

Juventud Tradicionalista de Bilbao

BASES y TEMAS del Concurso literario que esta Juventud organiza para la fiesta que celebrará el día 25 de Julio de 1907 con motivo de la inauguración de su bandera.

Temas

1.^a Poesía con libertad de metro dedicada á la bandera.—Regalo de S. M. la R., Doña María Berta de Rohan.

—Una magnífica boquilla de ambar con la Corona Real é iniciales de la regia donante en oro, con incrustaciones de brillantes.

2.^a Centralismo y descentralización.—Afirmaciones del programa carlista acerca de estas ideas.—Regalo de don Tirso de Olazábal, Jefe Delegado Regional de las Vascongadas.—Un bonito juego compuesto de pitillera y cerrillera con su estuche.

3.^a Estudio sobre la cuestión social.—¿Los gremios contribuirían en el actual momento histórico á solucionar las luchas del capital y del trabajo?—Regalo de don José Allende, presidente honorario de esta Juventud.—Un artístico reloj de mesa.

4.^a Estudio histórico-crítico del liberalismo y refutación de sus afirmaciones principales.—Regalo de don Celestino Alcocer, Jefe Regional de Burgos y diputado á Cortes por el distrito de Laguardia.—Centro de mesa y un alfiler de corbata.

5.^a Biografías de algunos personajes ilustres de la Comunión Carlista.—Regalo de don Ildefonso Muñiz Blanco, Jefe Delegado de Valladolid. Un barómetro.

6.^a Proyecto sobre el modo de extender la propaganda de las Juventudes Carlistas y medios conducentes á la federación de todas.—Premio de la Juventud Tradicionalista de Bilbao.—Una artística medalla de oro con el busto de nuestro Augusto Señor.

Bases

1.^a Para juzgar los trabajos objeto de este Concurso se creará con personas competentes un jurado cuyo fallo será inapelable.

2.^a Los trabajos deberán enviarse certificados á nombre de la Junta Directiva de la Juventud Tradicionalista de Bilbao, Jardines, 9, escribiendo además de la dirección las palabras *Concurso literario*.

3.^a Encabezando los trabajos deberá escribirse un lema cualquiera y el mismo encima de un sobre cerrado que contenga el nombre, apellidos y domicilio de su autor, ó la forma de enviarle el premio casode resultar premiado si es su deseo conservar el incógnito; el sobre cerrado sólo se abrirá en el caso de resultar premiado el taabajo cuyo lema coincida con el que está sobre él; en caso contrario se quemará públicamente.

4.^a Queda en completa libertad el jurado de conceder todos los premios, no conceder ninguno ó dividirlos si es factible y lo cree justo, sin que los concursantes tengan derecho alguno en contra.

5.^a El plazo de admisión espira el 30 de Junio y los trabajos que llegaran más tarde de esta fecha no serán admitidos y se reexpedirán á sus autores.

6.^a Desde el día 1 al 15 del mes de Julio se reunirán los señores que componen el Jurado para examinar los trabajos presentados y en los días 16, 17 y 18 se anunciará por la prensa carlista el fallo recaído.

7.^a Los trabajos premiados quedarán de la propiedad de esta Juventud.

NOTICIAS

SANTORAL. — Día 2 Dom. Stos. Marcelino, Pedro, Erasmo y Blandina mártires.—Día 3, Lun. S. Isaac mr. y Sta. Clotilde reina y el beato Juan Grande.—Día 4, Martes S. Francisco Caracciolo fr. y Sta. Saturnina yg.—Día 5, Miér. S. Sancho, Stas. Valeria, Marcia mrs. y S. Bonifacio ob. y mr.

Los cacos.—En ocasión de encontrarse en Cassá de la Selva, el lunes último, los dueños de la casa de campo «can Borrás» de Llambillas, penetraron los ladrones en la misma llevándose 650 pesetas en bille-

tes del Banco de España y 30 en plata.

Vuelco.—El miércoles volcó un vehículo en la carretera de S. Feliu de Guixols y cerca la «Font del Capricho» resultando muerto el animal. El vuelco fué producido por otro carro que marchando á gran velocidad chocó con el indicado sin que se detuviera después de dicho percance.

Defunción.—Ha fallecido el Rdo. D. Joaquín Gelabert en la casa solariega de los Sres. Mundet de Caulás, término de Vidreras. R. I. P.

Maestro.—D. Ernesto Negre Vidal ha sido nombrado maestro interino de Bañolas.

Guardia civil.—D. Manuel García de Paredes se ha incorporado á la comandancia de la Guardia civil de esta provincia.

Excepción.—Según real orden publicada en la *Gaceta* el 25 del actual ha sido conceptuada exenta del descanso dominical la industria de la panadería, quedando comprendida, no obstante, entre las industrias que entran en el descanso semanal según lo dispuesto en el número 1 del artículo 7 del Reglamento de 19 de Abril de 1905 para la aplicación de la ley del descanso dominical.

Convocatoria.—La *Gaceta* ha publicado una circular convocando á oposiciones para la provisión de la cátedra de Caligrafía del Instituto de Figueras.

Asamblea.—El 7 del actual, tendrá lugar en Madrid la Asamblea convocada por los elementos integristas.

Instalación.—Formando parte de la red de Delegaciones del «Observatorio catalán» de S. Feliu de Guixols, se han instalado dos estaciones pluviométricas, una en Romanyá de la Selva y la otra en la villa de Tossa.

Congreso Agrícola.—En el congreso agrícola celebrado en Macanor por la Federación Agrícola Catalana-Balear, se acordó que el próximo congreso se celebrara en Vich.

Exámenes.—Mañana empezarán los exámenes de prueba de curso en el Seminario Conciliar de esta capital.

EL TRADICIONALISTA se vende en el *Kiosco Franco-Español* de D. José Villanueva, Rambla de las Flores, Barcelona.

Regreso.—Hace algunos días ha regresado á Barcelona nuestro querido amigo el señor Barón de Albi, que acaba de realizar una importante excursión de propaganda antidualista por algunas provincias del Norte y Centro de España, habiendo manifestado hallarse sumamente complacido por el resultado de su viaje.

En Asturias, Santander, Burgos y Ávila ha logrado, después de reunir varias asambleas, constituir la Liga contra el duelo, en la cual han ingresado las personas de mayor significación y arraigo de todas las poblaciones que ha visitado.

En Madrid ha permanecido nuestro amigo algunos días realizando activas gestiones para que cuanto antes se traduzcan en resultados prácticos las aspiraciones de la Liga, siendo muy satisfactorias las impresiones que ha recogido en la Corte.

También ha manifestado el señor Barón que en todas las regiones y provincias que ha recorrido se nota una poderosa corriente regionalista, en términos que ha oído de labios de las más caracterizadas personas pertenecientes á todos los partidos políticos y á todas las clases de la sociedad con quienes ha tenido ocasión de hablar, los más lisonjeros conceptos y elogios del movimiento regionalista catalán, y la aspiración de que sea imitado en toda España el ejemplo de Cataluña, para cuya región ha escuchado en castilla y Asturias, como no ha muchos meses en Galicia, conceptos y frases de verdadera simpatía, así como las más amargas quejas contra el centralismo que anula las iniciativas y la vida de todas las regiones españolas.

Maestro.—D. Tomás Roig, ex-maestro de Sampedor, en virtud de permuta, se ha posesionado de la escuela elemental de niños de Sarriá.

Aviso.—*A cuantos se suscriban á EL TRADICIONALISTA desde 1.º de Julio próximo les serviremos gratis el periódico hasta aquella fecha.*

Procesiones.—Con solemnidad extraordinaria se celebró el jueves la procesión del Corpus que salió de la Catedral Basílica por el siguiente orden: enanos, águila y gigantes que abrían la marcha, la cruz alzada y las banderas de la ciudad y del cabildo, siguiendo detrás con lucidos acompañamientos y sus respectivos pendones el Colegio de los HH. Maristas; la Escuela municipal que dirige el señor Santaló; Círculo Católico de Obreros; Centro Moral; Congregantes de la Inmaculada y S. Luis Gonzaga, Congregación Mariana del Seminario Conciliar; Terciarios de San Francisco de Asís; Cofradía Pasión y Muerte de Ntro. Sr. Jesucristo, Id. Purísima Sangre; Asociación de la Vela Nocturna; comisiones oficiales del elemento civil y militar, ordenandos, clero parroquial, insignias de la Basílica, capilla Catedral y cabildo.

Bajo el palio seguía la magnífica Custodia con el Smo. y detrás de la cual iba el M. I. Sr. Arce diáno Dr. Hortal y presidiendo el Exmo. Ayuntamiento en Corporación con el Alcalde Sr. Catalá, Gobernador civil Sr. Moreno Churruga Gobernador militar general Rivera y general Estruch. Cerraban la comitiva la banda militar y un piquete. Cerca las ocho y cuarto entraba de nuevo el Santísimo Sacramento en la Catedral donde se había congregado gran número de fieles.

Hoy se celebrará la procesión de la parroquia de S. Felix y mañana la del Mercadal.

Periódico.—Después que haya desaparecido el órgano canalejista *La Lucha*, dícese que aparecerá un nuevo periódico con el título *La Voz de Gerona*, bajo la dirección del actual director de *La Lucha* y de D. Eduardo Carqué ex-director de la difunta *Acción*.

En la cárcel.—El director del semanario barcelonés *Metrala* ha ingresado en la cárcel por haber sido denunciado dicho periódico.

Ejercicios.—Encuétrase en Montserrat, practicando ejercicios espi-

rituales, el Ilmo. Dr. Pol, obispo preconizado de esta diócesis.

Vocal.—D. Ernesto Giménez jefe de esta principal de Correos, en breve saldrá para Madrid para tomar parte como vocal, en el Tribunal de oposiciones de la Corte ante el que deben practicar sus ejercicios los solicitantes de aquella provincia.

Desertor.—Se ha presentado á la Guardia civil de Port-bou, el corneta D. Pedro Forga Aguilar, del regimiento de dragones de Numancia que desertó de Barcelona el 27 de Abril último.

Incendio.—Anteayer se declaró un violento incendio en la fábrica de cartones que D. Rosendo Angulo, posee en Susqueda. Las pérdidas son de bastante consideración. Dícese que estaba asegurada en la Compañía bilbaina *La Aurora*.

El Sr. Cambó.—Sigue mejorando rápidamente en su enfermedad el distinguido patricio D. Francisco de A. Cambó.

Mucho celebraremos el total restablecimiento del ilustre campeón de la causa de Cataluña.

Presidente.—Ha sido nombrado presidente de los Juegos Florales de La Bisbal, el laureado poeta don Ramón Masiferri.

Nombramientos.—Han sido nombrados cabos y subcabos de somatenes los individuos siguientes:

Cabo de distrito de Olot, D. Jaime Soler Bertrán.

Subcabos de distrito: de Rupia, don Francisco Viñal Vidal; de Viladrau, don Carlos Bofill y Noguer y de Freixanet don Francisco Moncanut Serra.

Cabo de partido de Olot D. Ramón Soler Bertrán.

Movimiento de población.—El movimiento de población en esta ciudad desde el 11 al 25 del actual ha sido el siguiente:

Parroquia de la Catedral.—Defunciones: Rosa Llistosella y Suñer, viuda, 80 años; María Vila Barcons, soltera, 15 años; Ferrando Albertí Clasells, casado, 60 años; Alfredo Pascual Mateu, casado, 31 años.

Matrimonios: Enrique Monells Bonet con Luisa Viladevall Juandó; Juan Llugá Vilamitjana con Mercedes Roset Torrellas.

Nacimientos: Niños 1 niñas 1.
Parroquia de S. Felix.—Defunciones: Pedro Bordas Deu; María Jué Pont.

Matrimonios: Abdón Gelada Boix, con Antonia Heras Brunso; Joaquín Turró Ribas, con María Rovira Monells; Benito Freixas Vilaró, con Francisco Ribas Vila; Cándido Saló Vergés, con Pilar Costa Maimí.

Nacimientos: Niños 1 Niñas 4.
Parroquia del Mercadal.—Defunciones: Isidro Vidal Pujol, casado, 72 años; Quiteria Riera Rutllán, casada, 80 años; Antonio Albañó Pinael, casado, 48 años; Catalina Serra Brugué, viuda, 35 años.

Matrimonios: Antonio Bissá Hortal con Rosa Barceló Corominas.
Nacimientos: Niños 2 niñas 0.

Coronel.—D. Guillebaldo Valde rrábanos ha sido nombrado para el cuadro del octavo depósito de caballería existente en esta capital.

Riña.—El Jueves riñeron en la calle de Caldereros dos tartaneros

del Puente Mayor resultando ensangrentados de la refriega.

LA VASCONIA Compañía de seguros contra incendios.—Delegado de la provincia: Joaquín Font y Fargas.—Progreso, 20. 2.º 1.ª

Desgracia.—El albañil Isidro Grubulosa Planells, que trabajaba en el molino de Oliveras de Amer, en la instalación de un motor, fué cogido por una rueda hidráulica, que le arrojó á un pozo del que fué extraído cadáver.

Infanticidio.—Se instruyen diligencias á causa de haberse descubierto un infanticidio en una casa de la calle de Lorenzana de esta ciudad.

CASA DE BEBIDAS de D. Ramón Guardiola.—Plaza de la Independencia, —número 14.

Boda.—Mañana tendrá lugar en la iglesia parroquial de Tossa la boda entre el joven Joaquín Mundet y Vidal, hijo de nuestro particular amigo don Joaquín Mundet Moncanut, comerciante de Lloret de Mar, con la bella y distinguida señorita D.ª Engracia Torrellas.

Deseamos á la joven pareja una interminable luna de miel y damos nuestra enhorabuena á sus respectivas familias.

BANCO VITALICIO DE ESPAÑA Seguros sobre la vida.—Agencia provincial, Progreso, 20, 2.º, 1.ª

CORRESPONDENCIA

J. S.—Mucho celebraríamos poder hablar con V. para indicarle lo que proyectamos respecto lo que nos indica.—*Vidreras.*—J. C. P.—Servimos desde hoy.—*Olot.*—Z.—¿Y las obras escultóricas? Esperamos noticias.—*Palafrugell.*—J. R.—Agradeceremos conteste acerca lo que preguntamos á fin de normalizar los trabajos de Administración.—*Cassá.*—L. S.—Id. idem.

GRAN ZAPATERÍA ALVAREZ

— DE —

FERNANDO FREIXAS

Variadísimo surtido en calzado de todas clases.—Últimas Novedades.—Inimitable perfección y buen gusto en su confección.—Especialidad en la forma Yanqui.

Crema Alemana, marca Schuch.—Cream —Lo mejor que se conoce.

Progreso, 8.—GERONA.

¡¡FUMADORS!!

Si voléu conservar vostra salut, fuméu l'acreditat é higiénic



PAPER JORDA

Imprenta J. Franquet y Serra.—Gerona

Joán Durán

Plaza de la Constitució, 2
Se venen y lloguen pianos de teclat y de manubri a preus convencionals.

Reparacions a tota clase d'instruments de música.

Plaza de la Constitució, 2.

JUAN JUANOLA

SASTRE

TRAJES A MEDIDA

Gran variedad en géneros de temporada.

Cort-Real, n.º 1.—GERONA.

DE VENTA

en la Administración de
EL TRADICIONALISTA
OBRAS DE

D. MANUEL POLO Y PEYROLÓN

Folleto de propaganda antiliberal, á 10 céntimos el ejemplar.

PACORRO

Novela de costumbres serranas.

Un tomo elegantemente impreso, con cubierta á tres tintas y el retrato del autor.

Se vende á una peseta el ejemplar.

EL GUERRILLERO

Novela tejida con retazos de la historia militar carlista.

Consta de unas 300 páginas elegantemente impresas, con cubiertas de papel lanilla, y al precio de 2 pesetas.

Alfileres de corbata, símbolo de Cataluña carlista. Plata oxidada 3 pesetas una. Plata esmaltada 5 pesetas una.

Sellos de D. Carlos á 25 cént. la docena

Oleografías de D. Carlos á 5 ptas. una.

Fotografías de D. Carlos á 50 cént. una.

Folleto conteniendo los discursos de don Juan Vázquez de Mella, con el retrato del insigne tribuno, á 25 cént. uno.

ARMERÍA

— DE —

Cayetano Carbó

Platería—30—Esquina.

Esta acreditada casa ha puesto á la venta los reclamos y redes para cazar codornices.

Esta casa se encarga de la adquisición de licencias de caza, uso de armas y de pesca.

Asimismo encontrarán un buen surtido de escopetas de todas clases, central de dos tiros y enganche entre gatillos, de palanca al guardamonte, fouché de dos tiros, palanca arriba, guardamonte de un tiro y de bastón.

Precios sumamente económicos.

Fábrica de Pianos, Armoniums y Organos

— de —

A. COROMINAS

Pianos de todas clases, verticales y cruzados

Armoniums, los más superiores y más baratos.

ÓRGANOS PARA IGLESIAS Y SALONES

Cambios—Reparaciones—Afinaciones—Talleres: Mercaders, 27.

Despacho: Princesa 45.1.º—Barcelona:

Catálogos gratis.

PRIMERA COMUNIÓN

Gran variedad de estampas para regalo de PRIMERA COMUNION.—Devocionarios y Rosarios.—Recordatorios que se imprimen con toda pulcritud.

Libros y otros objetos de regalo para los que hacen la PRIMERA COMUNIÓN.

Imprenta y Librería de J. Franquet y Serra, calle de la Platería, 26.—GERONA.

Preparaciones de la Farmacia Carreras

Premiadas con MEDALLA DE ORO en la Exposición permanente de Nápoles el año 1895

Enolaturu restaurador.—Indispensable á los niños para favorecer su crecimiento, á los convalecientes, á las mujeres que crian, á las jóvenes desarregladas, á los neurasténicos, á los escrofulosos, á los tísicos á las personas dedicadas á trabajos mentales, y en todos aquellos casos en que urge combatir la debilidad general y falta de nutrición. Precio, 3 pesetas botella.

Elixir Antireumático.—Cura el dolor reumático por crónico que sea, y la Gota, siendo al mismo tiempo el mejor purgante que pueden usar las personas delicadas. Las personas que sean propensas á los ataques apopléticos (feridura) deben tomar todas las mañanas una copita de este ELIXIR para evitarlos. Precio, 3 pesetas.

Elixir antiherpético.—Es el mejor depurativo conocido para combatir las afecciones herpéticas (brians), pues á más de su reconocida eficacia, tiene las ventajas de ser de sabor agradable y ser completamente inofensivo, pues no contiene arsénico, ni ninguna otra substancia de uso peligroso. Sólo substancias vegetales entran en su composición. Precio, 3 pesetas botella.

Solución de clorhidrofosfato de cal creosotada.—Suple con ventaja á la celebre Solución Pautauberge en las enfermedades de los bronquios y del pulmón: Cura los resfriados, bronquitis y catarros más tenaces, cicatriza las lesiones del pulmón de los tísicos, suprime los sudores nocturnos y los ataques incansables de tos, que tanto molestan á los enfermos, y devuelve á estos rápidamente la salud. Precio, 2 pesetas botella.

Elixir dentífrico.—Conserva, hermosea y tonifica la dentadura; preserva del dolor de muelas, mata la cáries, fortalece las encías, y perfuma el aliento. Precio 2 pesetas frasco.

Depositarios en Gerona Dres. Perez Xifra, Vivas y Murtra.



¡FUMADORS!

Es ja hora que us despreocupén y no donguén crédito a lo que tan falsament diuen alguns fabricants poc escrupulosos atribuint a n' els seus papers de fumar propietats medicinals que no tenen ni han tingut may, dient que es fabricat ab el suc de váries plantas pectorals contra la tos afeccions del coll, etc. explotant d' aquesta manera la bona fé dels fumadors ignocents

Si voléu fumar bon paper demanéu PAPER CARLETS.

Premiat en l'exposició Universal de París 1900 y en la de Barcelona en 1888.

Se ven per tot arréu.

Farmacia del Dr. F. Sastre y Marqués

(Sucesor del Dr. MARQUÉS)

Hospital, 109 - esquina Cadena - Barcelona

Pastillas calmantes para la tos del Dr. Sastre y Marqués.
Vino de Ostras del Dr. Sastre y Marqués, el mejor de loé tónicos.
Azúcar vermífugo del Dr. Sastre y Marqués, precioso remedio para expulsar las Lombrices.
Esencia febrífuga del Dr. Sastre y Marqués, contra toda clase de calenturas.
Denticina del Dr. Sastre y Marqués, es la salvación segura de los niños en todos los accidentes peligrosos de la dentición.
Conservador de la boca del Dr. Sastre y Marqués. Con este precioso remedio se evitan todas sus enfermedades.
Tintura para el cabello del Dr. Sastre y Marqués. Lo mejor que se conoce para dicho objeto.
Elixir antidiabético del Dr. Sastre y Marqués. Lo más seguro para curar tan terrible enfermedad.

Aguas Minerales recibidas directamente y Centro de Especificos Nacionales y Extranjeros
Casa especial en Jarabes medicinales dosificados

LENCERÍA LA CONFIANZA

LEÓN BELLOC

Progreso, 10.—GERONA

NOVEDADES, MANTELERÍAS,

Tapetes, Cortinajes, Transparentes.

Gran surtido en tiras bordadas.

Pedid en todas partes los chocolates

EL LAGO

— DE —

TREMOLEDA Y BASSOLS

Recomendado por contener químicamente puros los componentes de su fabricación

Ventas al por mayor y menor

Despacho Central: Aurora 32

= BAÑOLAS =

Hotel Peninsular

(Antes Fonda de San Antonio)

CALLE DEL PROGRESO—GERONA

á cargo de

D. JUAN NICOLÁS

Casa de completa confianza para Rdos. Sacerdotes.—Servicio esmerado.—Precios económicos.

BIBLIOTECA "PATRIA"

MADRID

Publica novelas, cuentos, etc., premiados en concursos públicos y obras fuera de concurso debidas á los más distinguidos literatos españoles.

Precio de cada ejemplar 1 peseta

Pídanse en la librería de J. Franquet—Gerona

Banco Vitalicio

— de —

España

Compañía de Seguros sobre la vida

LA MAS ANTIGUA Y ACREDITADA

Capital social. . . . 15.000.000 de Ptas.
Reservas. 20.498.216 " "
Capitales asegurados. . 447.209.151'76 " "
Pagado á los asegurados. 33.700.000 " "

Seguros vida entera, seguros á plazos, mixtos, doblados, de capital y renta dotada, & c.

Para los españoles es la más útil, la más garantida y la más oportuna para asegurar, por reunir todas las ventajas de sus similares del extranjero y sin ninguno de sus múltiples é importantes inconvenientes.

REPRESENTANTE EN GERONA

Don Narciso Boada y Guytó

Calle de la Forca, 17, 1.º